

SWIFT REBIRTH PRAYER FOR DUDJOM SANGYUM

བདེ་སྣོད་འགྲུང་མེད་ཀུན་བཟང་ཚོས་དབྱིངས་མཁའ་།

DE TONG 'GYUR MED KÜN ZANG CH'Ö YING K'AR

In the sky of Dharmadhatu, the primordial Buddha, the unchanging union of bliss and emptiness,

ཁྲོད་མེད་མཁྱེན་བརྩེའི་ཡེ་ཤེས་སློན་བཀོད་དེ།

TS'ED MED K'YEN TSE'I YE SHE TRIN KÖD DE

is placed the immeasurable clouds of knowledge, compassion, and wisdom,

ཏད་གོ་ལེགས་ཐུགས་རྗེའི་གྲུ་ཚར་འབབ་མཁའ་པ།

GE LEG T'UG JE'I DRU CH'AR 'BEB K'E PA

by the master who brings down showers of joy and virtue.

ཁྱུང་བདག་སྤྲོ་མ་མཚོག་ལ་གསོལ་བ་འདེབས།

K'YAB DAG LA MA CH'OG LA SÖL WA 'DEB

To the glorious and supreme Lama, I pray.

སངས་རྒྱས་གཉིས་པ་བརྗོད་ཀྱང་འདྲུང་།

SANG GYE NYI PA PADMA KA RA'I DRUNG

The holder of the secret heart treasure of

ཐུགས་གྱི་གསང་མཛོད་ཡོངས་ལ་མངའ་དབང་བསྐྱུར།

T'UG KYI SANG DZÖD YONG LA NGA WANG GYUR

the Second Buddha, Guru Rinpoche,

འཕགས་མ་སྤྲོལ་མ་དབྱུངས་ཅན་མཚོ་རྒྱལ་གར།

P'AG MA DRÖL MA YANG CHEN TS'O GYAL GAR

the emanation of Tara, Saraswati, and Yeshe Tsogyal,

མཁའ་འགྲོའི་གཙོ་མཚོག་རིག་འཛིན་དབང་མོ་གར།

K'A DRO'I TSO CH'OG RIK DZIN WANG MO GANG

and the chief of all the dakinis is Rikzin Wangmo

བདག་སོགས་ཏུགས་འཛིན་འདུལ་བྱ་ཚོས་བསྐྱུལ་སྤྲད།

DAG SOG TAG DZIN DÜL JA CHÖ KÜL LE

For the sake of motivating those of us who believe in permanence,

རེ་ཞིག་ཞི་བར་གཤེགས་པའི་ཚུལ་བསྐྱེད་ཀྱང།

RE SHIG SHI WAR SHEG PA'I TS'ÜL TEN KYANG

it appears that you have passed into nirvana for a while.

ཉིད་ལས་སྐྱབས་གཞན་མེད་པའི་སྤོང་ཚོགས་རྣམས།

NYID LE KYAB ZHEN MED PA'I LOB TS'OG NAM

We, the disciples who have no other refuge than you,

ཐར་ལམ་འདྲིན་སྐྱོད་མཚོག་སྐྱུལ་མུར་བྱོན་གསོལ།

T'AR LAM DREN LE CH'OG TRÜL NYUR JÖN SÖL

in order to bring us along the path of liberation, pray that your reincarnation will come swiftly.

དེ་ལྟར་བསྐྱུ་མིད་མཚོག་གསུམ་མཐུ་བྱིན་དང་།

DE TAR LU MED CH'OG SUM T'U JIN DANG

By the power of the blessing of the infallible three jewels,

ཚོས་ཅན་ཚོས་ཉིད་རྟེན་འབྲེལ་བདེན་པའི་སྟོབས།

CH'Ö CHEN CH'Ö NYID TEN DREL DEN PA'I TOB

and by the power of truth of the law of interdependence

ལྷག་བསམ་དག་པའི་ཇི་ལྟར་གསོལ་བཏབ་བཞིན།

LHAG SAM DAG PA'I JI TAR SÖL TAB SHIN

according to this prayer of pure intention

ཡོངས་རྫོགས་གྲུབ་པའི་བཀའ་ཤིས་ཀུན་བྱུང་ཤོག།

YONG DZOG DRUB PA'I TRA SHI KÜN K'YAB SHOG

may this be realized completely and with all auspiciousness!

ཅེས་པ་འདི་ཡང་ཐུགས་བརྩེ་མཚུངས་མེད་སྐྱེ་མ་བསོད་ནམས་སྟོབས་རྒྱལ་མཚོག་ནས་ལྷ་རྩེ་རྟེན་བཅས་གསུང་བསྐྱུལ་གནང་བར་མ་ལོག་ཅམ་དུ་འགྲུལ་
བསྟན་གྱི་བྱི་མོ་སྐྱེ་འགྲུང་རིང་ལུགས་ཚེན་མོའི་གཙུག་ལོར་རིམ་བྱོན་གྱིས་དོ་རྗེའི་གསུང་བྱིན་ཅན་ལ་གཞི་བྱས་ ༢༡༧༡ བོད་ཤིང་ལོ་རྟེན་ལོ་སྟོན་ལོ་སྟོན་ལོ་སྟོན་།
༢༠༡༤ ལྷ་༤ ཚེས་༧ ཉིན་ཞལ་སྐྱོབ་ཡོངས་ཀྱི་ཐ་གལ་དག་དབང་འོད་ཟེར་རྒྱ་མཚོ་ཕྱིན་ལས་དོན་གྲུབ་དབང་རྒྱལ་དོ་རྗེས་ལྷུབས་རྗེ་དོ་རྗེ་འཚང་གི་ཨ་རིའི་
གོང་བྱིར་ཞུ་ཡོག་གི་ཚོས་སྟེ་ཚེན་མོ་ལེ་གས་སྟེང་བོར་སྐྱེ་མོ་རྗེ་སེམས་པའི་སྐྱུབ་ཐབས་ཟབ་ལམ་བཅུད་འདུས་ཀྱི་སྐོན་ནས་དགོངས་རྗེ་གས་མཚོད་སྟོན་
སྐྱེལ་སྐྱབས་བྱིས་ནས་ཕུས་བས། གསང་སྐྱེ་བཀའ་བྱིན་ཅན་གྱི་སྐྱུལ་པའི་སྐྱེ་ཞལ་མུར་དུ་འཚར་བ། ལྷུབས་རྗེ་གཞན་པན་རིན་པོ་ཆེ། རྗེ་བཅུན་འཚེ་མེད་
དབང་མོ། རྗེ་བཅུན་ཚེ་རིང་དཔལ་འཛོམས། མཚོག་སྐྱུལ་སངས་རྒྱས་རིན་པོ་ཆེ་རྣམས་ཀྱི་ཞབས་པད་མཛོད་ཕྱིན་དོ་རྗེའི་ཚོས་སྐྱུ་བཏབ་ཅིང་། བཞེད་དོན་
འབད་མེད་ལྷུན་འགྲུབ་འབྱུང་བའི་སྟོན་འདུན་བཅས། དོན་ལྷན་སཐ་སྐྱི་རྩི་ལོ་ནོ།།

This was written by the lowliest disciple Ngawang Ozer Gyatso Thinley Thundrup Wangyal Dorje according to the request and offering of dear Lama Sonam Tobgyal. This prayer is based on the Blessed Speech of the Supreme Leaders of the Nyingma School. This was written in the Great Center of His Holiness Dudjom Rinpoche called Yeshe Nyingpo in New York City in the United States of America during the Kater Dor Sem Tsok Offering in the Tibetan Year of the Male Horse, 2141, on the tenth day of the seventh month of the lunar calendar, which corresponds to September 4th, 2014. By this prayer may the radiant reincarnation of kindness, Sangyum Kusho-La, be reborn swiftly and may the lives and activities of His Holiness Shenphen Rinpoche, Jetsunma Chimed Wangmo, Jetsunma Tsering Palzom, and Choktrul Sangay Rinpoche, be firmly established like a vajra and may their wishes be accomplished effortlessly.